

MANUAL DE USUARIO



GRABADORA DE VOZ

SY•1707

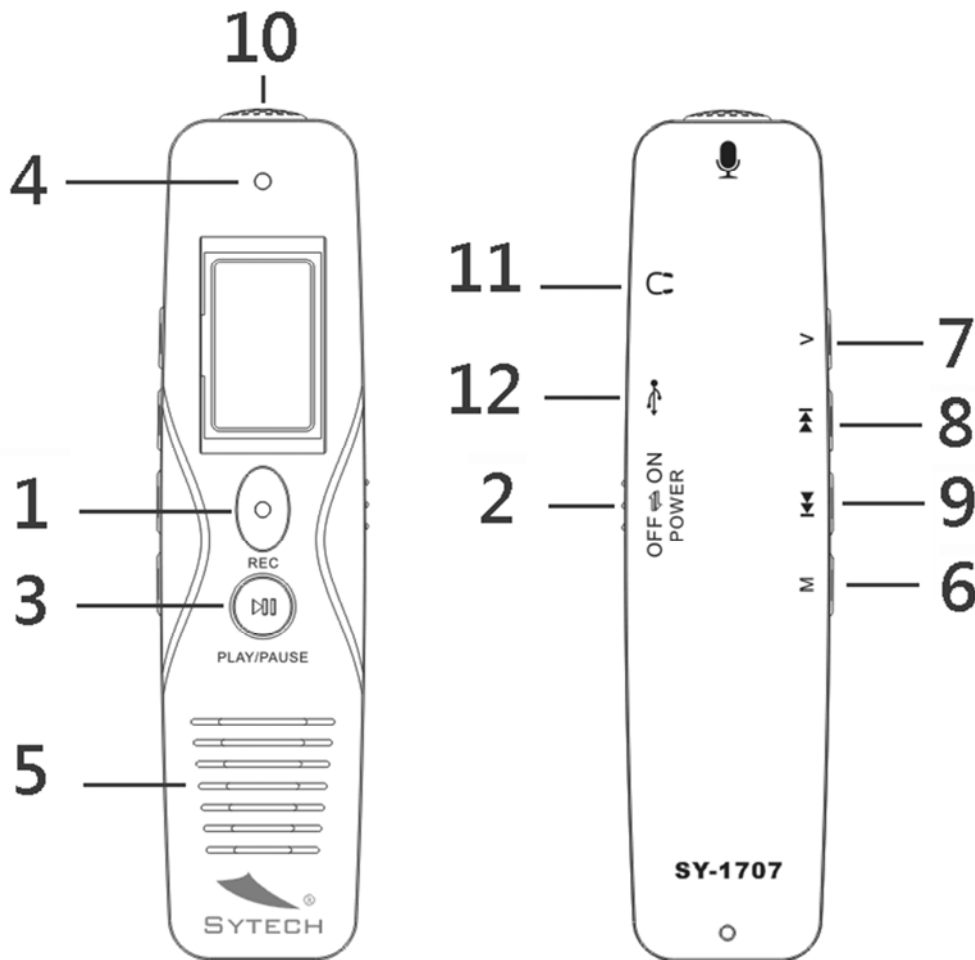
BIENVENIDO

Gracias por comprar la Grabadora Digital SY-1707. Con el fin de beneficiarse plenamente de este producto, por favor, lea las instrucciones de seguridad y de manejo. Guarde el manual de usuario en un lugar seguro para futuras referencias,

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

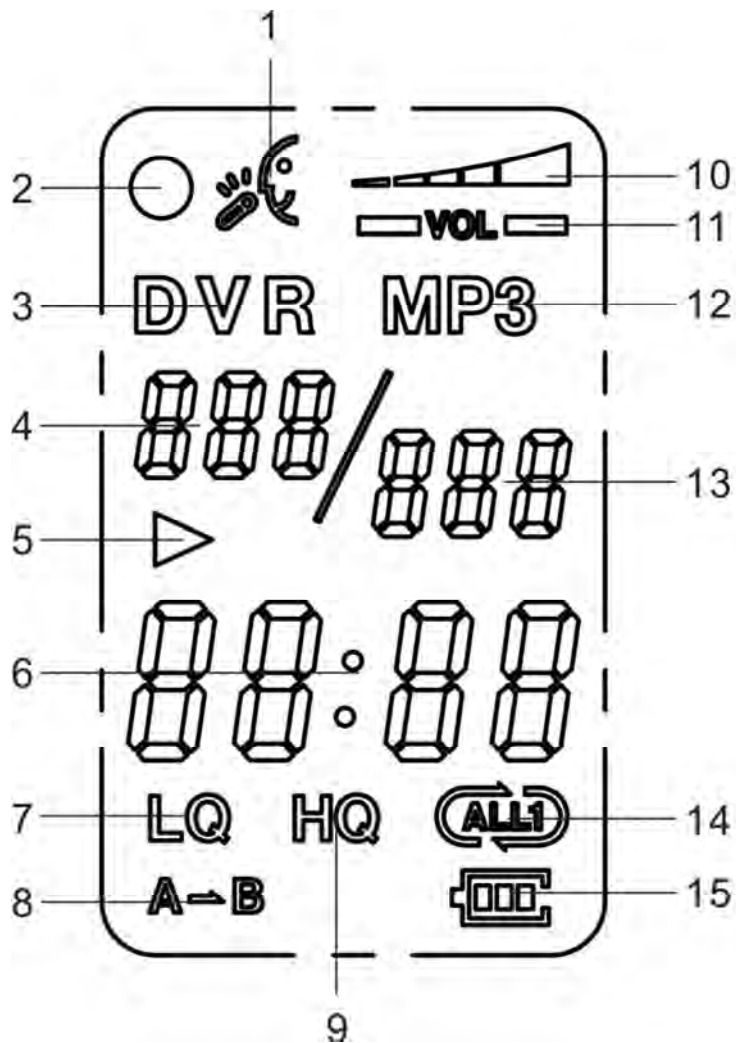
- Lea este manual antes de usar el producto y téngalo a mano para futuras referencias.
- Para mantener un rendimiento óptimo, no utilice la unidad en lugares muy húmedos, cálidos, fríos o polvorientos.
- No utilice ni conserve la unidad en los lugares siguientes: En un área expuesta a la luz del sol directa (por ejemplo, en el interior del coche donde llega a estar extremadamente caliente).
- Cerca de fuentes con magnetismo fuerte, tales como la televisión, los altavoces o los imanes.
- Lugares donde la unidad puede caer fácilmente, por ejemplo, en el tablero de instrumentos del coche o en una estantería inestable.
- No intente desmontar la unidad.
- Evite introducir pernos u otros objetos dentro de la unidad.
- Cuide la unidad y no la lance.
- Utilice un volumen moderado para evitar daños auditivos.
- No lleve puestos los auriculares mientras conduce o anda en bicicleta.

INTRODUCCIÓN DE CADA COMPONENTE



- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| (1) REC | (2) Botón de encendido/apagado |
| (3) Reproducción/Pausa | (4) Luz indicadora |
| (5) Altavoces | (6) MENÚ "M" |
| (7) Volumen "V"/cambio de modo | (8) ANT |
| (9) SIG | (10) Micrófono integrado |
| (11) Clavija para auriculares | (12) Interfaz USB |

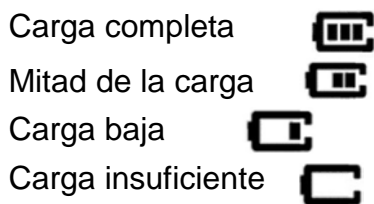
LOCALIZACIÓN DE LOS INDICADORES



- | | |
|-------------------------------------|--------------------------|
| 1. Indicador de activación de VOR. | 9. Modo HQ |
| 2. Grabar | 10. Indicador de volumen |
| 3. Estado de grabación | 11. Modo de volumen |
| 4. N.º actual de archivo | 12. Modo de música |
| 5. Estado de reproducción | 13. Número de archivo |
| 6. Tiempo de grabación/reproducción | 14. Modo de repetición |
| 7. Modo LQ | 15. Indicador de batería |
| 8. Repetición A-B | |

VISUALIZACIÓN DE LA CARGA DE LA BATERÍA

- El símbolo de la batería se muestra en la esquina inferior derecha.
- Coloque el interruptor de encendido/apagado en la posición ON (encendido).

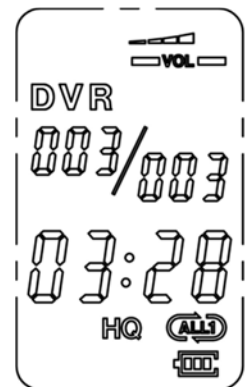


- Recargue de inmediato la unidad cuando quede poca batería

FUNCIONAMIENTO BÁSICO

Encender la unidad

- (1) Encienda la unidad colocando el interruptor en la posición ON (encender).
- (2) Se iluminará la pantalla LCD, se mostrará la carga de la batería en la esquina inferior derecha de la pantalla y aparecerá la información de grabaciones anteriores, si está disponible.
- (3) Compruebe si la batería está llena.
- (4) Compruebe si la tecla de grabación está apagada antes de arrancar la unidad para evitar otros problemas.

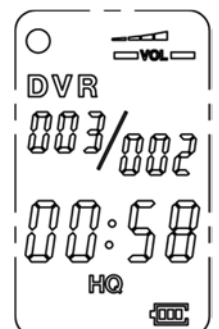


Apagar la unidad

- (1) Apague la unidad si no se utiliza durante mucho tiempo.
- (2) Mueva el interruptor de encendido/apagado a la posición OFF (apagado) para apagar el dispositivo.
- (3) Cuando la unidad está en el modo pausa, el dispositivo se apagará automáticamente si no hay actividad durante 5 minutos.
- (4) El dispositivo se apagará automáticamente cuando se agote la energía y todos los archivos de grabación se guardarán automáticamente.

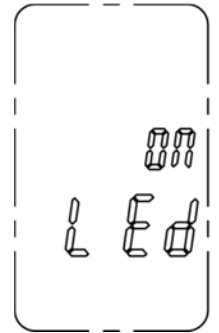
Grabación

En cualquier estado, pulse "REC" para comenzar a grabar y pulse "Reproducir" para pausar (la grabación se indica mediante el parpadeo de la luz). Mientras graba, pulse "REC" para guardar el archivo grabado y después pulse "Reproducir" para reproducir el archivo guardado.




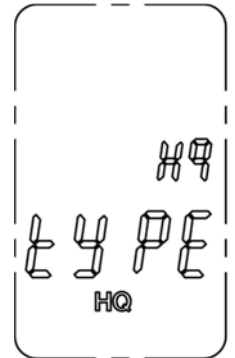
Indicador de grabación de LED

Cuando el archivo de grabación se detiene o pausa, pulse una vez el botón "M" y a continuación "Siguiete" para ver si el indicador luminoso de grabación de LED está en "ON" (encendido) u "OFF" (apagado) y después pulse "Reproducir" para confirmar.



Modo de grabación:

Cuando el archivo de grabación se detiene o pausa, pulse una vez el botón "M", aparecerá la pantalla ,  pulse "Siguiete" para elegir entre los modos de grabación HQ o LQ y después pulse una vez "Reproducir" para confirmar. HQ es el modo de grabación de alta calidad y LQ es el modo de grabación de larga duración.

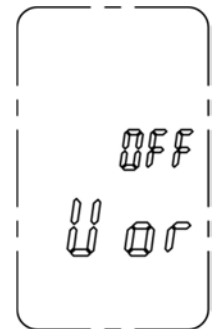


Ajuste de control de voz (VOR)

Cuando el archivo de grabación se detiene o está en pausa, pulse el botón "M" tres veces. La pantalla muestra VOR, pulse una vez "SIGUIENTE" para elegir activar la función VOR o no, y después pulse "Reproducir" para confirmar.

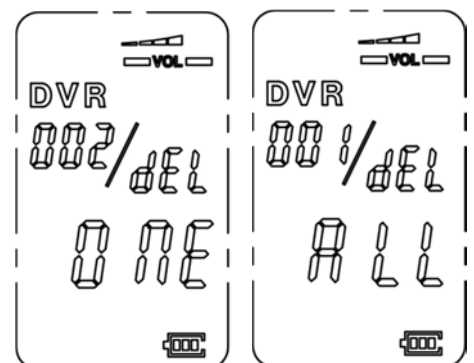
Se abre un ajuste del VOR, el dispositivo se comprobará automáticamente y la grabación se pausará si no hay voz o la voz no suena lo suficiente, y el indicador luminoso parpadea.

Observación: Si el dispositivo no tiene archivos de grabación, no se puede cambiar a esta función pulsando el menú "M".



Eliminar un archivo

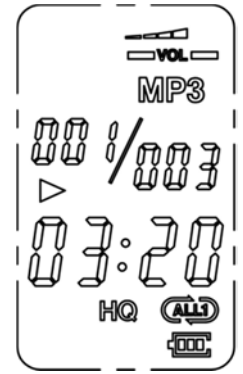
En el estado de pausa o parada de la reproducción, pulse y mantenga pulsado unos segundos el botón "M" y accederá al modo de eliminación, pulse una vez el botón "M" de nuevo para eliminar un único archivo o todos los archivos. ONE (uno) es el modo de eliminación de un solo archivo y ALL (todos) es el modo de eliminación de todos. A continuación, pulse una vez el botón "Reproducir" para confirmar la eliminación.



Observación: Lleva más tiempo eliminar un archivo más largo, así que no apague la unidad mientras elimina archivos.

Reproducir/Pausar

En el estado de grabación o reproducción de música, pulse "Reproducir" para iniciar la reproducción y pulse "Reproducir" de nuevo para pausarla.



Cambiar la reproducción de archivos

En el estado de reproducción, pulse "SIG/ANT" para cambiar el archivo.

Cambio de modo entre archivo de música/archivo de grabación

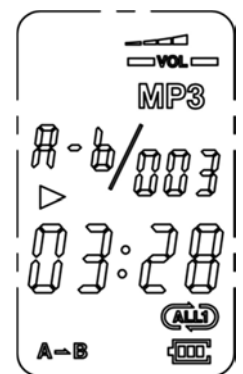
En el estado de pausa/parada, pulse y mantenga pulsado unos segundos "V" para cambiar entre el modo de archivo de música y archivo de grabación.

Control de volumen

En el estado de archivo de música o archivo de grabación, pulse una vez la tecla de control de volumen "V" (parpadeará la banda cruzada en la pantalla LCD) y pulse los botones "ANT/SIG" para controlar el volumen. También cambiará la banda del símbolo del volumen en la pantalla, después pulse "V" (la banda cruzada de la pantalla LCD no parpadeará) para salir del modo de control de volumen.

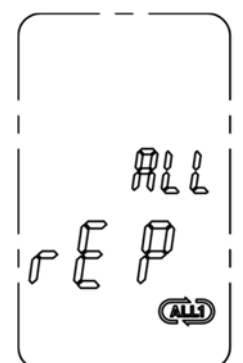
Repetir A - B

En el estado de reproducción de música/grabación, pulse una vez el botón "M" para definir el punto de inicio A- y parpadeará B, pulse una vez el botón "M" de nuevo para definir el punto de repetición B, la pantalla LCD mostrará A-B para completar la función de repetición A-B. Pulse el botón "M" de nuevo para salir de la función de repetición.



Ajuste de bucle

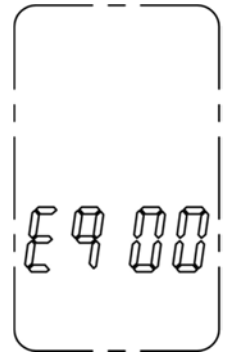
En el estado de reproducción de música/grabación, pulse y mantenga pulsado unos segundos el botón "M" para mostrar ALL/ONE/NOA y pulse una vez "ANT/SIG" para elegir el modo de reproducción en bucle. ALL significa toda la reproducción en bucle, ONE es una sola reproducción en bucle y NOA significa ninguna reproducción en bucle. Pulse "Reproducir" para confirmar.



Función EQ

En el estado de reproducción de música, pulse y mantenga pulsado unos segundos el botón "M" y después pulse una vez el botón "M". La pantalla LCD muestra EQ 00 (nature), 01 (rock), 02 (popular), 03 (classical), 04 (mild), 05 (jazz), 06 (mega bass), pulse "ANT/SIG" para elegir el modo EQ necesario y pulse una vez "Reproducir" para confirmar la elección.

Observación: El formato de grabación no es compatible con la función EQ.



FORMATEO

1. Para formatear conecte la grabadora de voz al ordenador mediante una interfaz USB
2. Formatear en cualquier sistema del ordenador es lo mismo que formatear el hardware y software (elija el dispositivo USB).

Observación: No hay ninguna diferencia entre la capacidad de almacenamiento marcada y la capacidad de almacenamiento real, lo cual es normal ya que los programas del sistema del dispositivo ya ocupan la capacidad de almacenamiento.

ESPECIFICACIONES

Nota: El tiempo de grabación solo se indica a modo de referencia.

Número de archivo	199	
Tiempo de grabación (8 GB)	HQ	LP
	48 h	140 h
Grabación	Formato	WAV
	Velocidad de muestreo	128kbps, 384kbps
Reproducción	Formato	WAV, MP3
Relación señal/ruido e interferencia	>= 90 dB	
Frecuencia de respuesta	Entre 20 Hz y 20 KHz	
Memoria	Memoria integrada de 8 GB	
Micrófono	MIC con protector no orientado	
Auriculares	Auriculares (D 3,5 mm, estéreo)	
Altavoz	Altavoz dinámico de 8 ohmios	
Potencia de salida	Altavoz	0,8 W (8 ohmios)
	Auriculares	10 m (32 ohmios)
Fuente de alimentación	Batería de polímero integrada, 3,7 V, 220 mAh	
Duración	Grabación	Aproximadamente 16 horas
	Reproducción	Aproximadamente 7 horas (auriculares), 3 horas (altavoces)
Dimensiones	83*20*14 m	
Peso	45 g	

AVISO IMPORTANTE

Los usuarios deben realizar copias de seguridad de los datos, Sytech no es responsable de ninguna pérdida o daño de datos personales causados por un funcionamiento incorrecto del software, hardware o mantenimiento; Sytech no asume ninguna responsabilidad por daños accidentales que puedan ocurrir durante el uso o por remuneraciones reclamadas por terceros.

DECLARACION DE CONFORMIDAD

Importador: Satyatrade S. L.

Dirección: Pol. Ind. La Raya. C/ Guadalquivir, 2.

Camarma de Esteruelas, 28816 Madrid

Tel: 902 430 967

Fax: 91 8864285

CIF: B83254763

País de origen: China

Descripción: Grabadora Digital

Sytech® SY-1707

Declaramos bajo nuestra propia responsabilidad que el producto cumple las siguientes directivas:

Estándares CE: Directiva 2004/108/EC

Estándar ROHS: 2011/65/EU Restricción de productos peligrosos.

Firmado: Ajeet Nebhwani Utamchandani

Administrador único.



GARANTIA

S.A.T: Atención al Cliente:

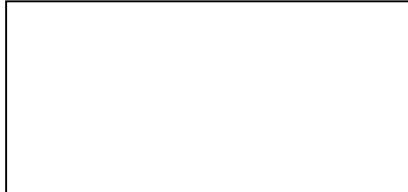
Tel: 902430967

Fax: 918864285

Email: atencionalcliente@sytech.es



CERTIFICADO DE GARANTIA



Modelo:

Nº Serie:

Fecha Venta:

Términos y condiciones de la Garantía

1. Este producto esta garantizado por SYTECH sobre defectos de fabricación por un periodo de 24 meses desde la fecha de compra del producto.
2. En caso de avería o mal funcionamiento es necesario presentar el certificado de garantía sellado por el establecimiento que lo vendió, así como una descripción detallada de la avería que se haya producido en el equipo.
3. El usuario deberá enviar por correo electrónico, fax el ticket o factura de compra al departamento Servicio técnico de Sytech.
4. Las actualizaciones de firmware son validas únicamente para el modelo indicado. En caso de instalación defectuosa, instalación de un firmware diferente al indicado para su producto o instalación de firmware de otro fabricante el producto automáticamente perderá la garantía y la reparación del mismo será a cargo del cliente (gastos de transporte, materiales y mano de obra)
5. El cambio o reparación del producto no prorroga el periodo de garantía inicial.
6. Los accesorios de los productos tendrán una garantía de 6 meses (comprendiendo como accesorios todos los componentes incluidos en la caja original, fuentes de alimentación, mando, cables, etc...)
7. El periodo de garantía de las baterías es de 6 meses. Las baterías son objeto de desgaste y su perdida de capacidad por el uso regular no esta cubierto por la garantía.

Cualquiera de las siguientes circunstancias anula la presente garantía: (Condiciones)

1. Rotura o manipulación del precinto de Garantía.
2. Material dañado, sin embalaje adecuado y/o daños de transporte.
3. El desgaste, muestras de una manipulación incorrecta, uso indebido, maltrato, golpes, caídas, suciedad, serán tratados como REPARACIÓN ordinaria bajo presupuesto.

4. Quedan excluidos de garantía los productos que vengan dañados por averías producidas por causas ajenas al aparato (fuego, agua, subida de tensión eléctrica, uso en condiciones extremas de temperatura y/o humedad etc...). En ningún caso Sytech será responsable de aquellos defectos que el producto pudiera tener debido a un uso inapropiado o a un defectuoso mantenimiento.
5. Los datos contenidos en los productos no están en ningún caso cubiertos por ninguna garantía ni será garantizada su integridad. Será responsabilidad del cliente realizar una copia de seguridad de los datos antes del envío del producto a nuestro servicio técnico. Sytech no cubre la incorrecta configuración o instalación de software/hardware, por parte del cliente.
6. Los gastos derivados por devoluciones no autorizadas irán por cuenta del cliente.
7. Cualquier incidencia detectada a la recepción de la mercancía debe ser notificada al Departamento Atención al cliente de Sytech. De acuerdo con el Artículo 366 del Código de Comercio, Sytech no admitirá reclamaciones sobre roturas, golpes o falta de bultos transcurridas 24 horas a partir de la entrega de la mercancía, por lo tanto no podrá ser cursada ninguna reclamación fuera de ese plazo.
8. La legislación sobre garantías establece algunas limitaciones. "La garantía no cubre componentes adicionales como las baterías, o elementos sujetos a mantenimiento debido a su uso, como el desgaste de cabezales u ópticas. "LOS ACCESORIOS TIENEN UNA GARANTIA DE 6 MESES". Para la adquisición de accesorios ya sea en garantía o no deberá dirigirse a: atencionalcliente@sytech.es.
NO SE ADMITIRAN DEVOLUCIONES DE NINGUN ACCESORIO.

Producto fuera de Garantía

1. Si el producto se encuentra fuera de garantía, (Consultar Condiciones), el departamento técnico de Sytech facilitara un presupuesto de la reparación por teléfono, fax o correo electrónico. Dicho presupuesto deberá ser aceptado y firmado para poder proceder a su reparación. El usuario deberá hacerse cargo del coste de la reparación así como los gastos de transporte tanto de ida como de vuelta.

Diagnostico

1. Si el producto se encuentra fuera de garantía y no es aceptado el presupuesto previo, se devengara un cargo en concepto de diagnostico.
2. El presupuesto de reparación tiene una validez de 15 días.
3. las reparaciones fuera de las condiciones de garantía esta garantizadas para 90 días, siempre que se trate de la misma avería.
4. Todo producto (en garantía o no) remitido a este Servicio Técnico que no presente avería tras su revisión y diagnostico tendrá un cargo mínimo por el tiempo empleado en su revisión.
5. Los gastos de transporte de los artículos en garantía que no presenten avería serán abonados por el cliente.